

Naročnina  
\$2.00  
na leto.

Clevelandška Amerika'

6119 ST. CLAIR AVE.  
CLEVELAND, OHIO.

STEV. 54. NO. 54.

CLEVELAND, OHIO, V PETEK 8. JULIJA 1910.

VOL. III

## Mestne novice.

Prihodnjo nedeljo se začne pri fari sv. Vida velika, izvanredna slovensost; rojaki, udeležite se je, v velikem številu.

To bo konečno podkrepilo združitev in zjednjenje v naši slovenski clevelandski naselbini, kar smo dolgo čaka pogrešali.

## NOVA SLOVENSKA DRUŠTVA V NASELBINI

— Novo življenje je priklopljeno našo naselbino, seme ki je bilo zasejan v prid sluge in medsebojnega sporazuma v naši naselbini, je pognalo in obeta roditi lep sad. Že mesece marca in aprila so se zjednili rojaki v naši naselbini, da se združijo v eno celoto, da skupno delujejo za vsako dobro stvar, ki je narodu v korist. Stari sovražniki so se zbljžali, si podali roke in sklenili od slej naprej skupno delovati za napredok. In kako je večdar veselo videti, kako brat bratu pomaga, da preneha medsebojno pehanje, mržnja in sovraštvo. Če pomisli mo leta nazaj — in to naj nadeli vsakdo — mora priznati, da je bila nekdaj veliko ožaja zveza med Slovenci rojaki, kar danes. Nesrečni farni razpor, ki se je priklatal v našo naselbino pred kakimi petimi leti — zakaj, o tem ne bodo razpravljali je pa zopet razdržil prej slozne rojake. Od tedaj ni bilo prvega zaupanja med rojaki. Zatorej so vti miroljubni in složni naši Clevelandčani tem neprilikam hoteli za vedno v okom priti. Hvala dobremu delu rojakov, se je tudi večinoma vse posrečilo.

Ziva potreba v naši naselbini je slovenska, boljša šola kot jo imamo sedaj, a objednem tudi veličastnej hram božji. Za to dobro stvar se je zadnjič precej naredilo, toda treba je še veliko. S požrtovnostjo rojakov se pa da vse doseči.

Lepo znamenje clevelandške slovenske vzajemnosti se bode pokazalo v nedeljo, 10. julija. Naš katoliška društva nastopajo v nedeljo in odkorakajo skupno v slovensko cerkev sv. Vida. Staro dr. sv. Vida in dvor Baraga C. O. F. naredijo špalji v cerkvi in pred cerkvijo drugim slovenskim društvom, ki pridejo v naslednjem redu: Prvi prikorakajo člani viteškega dr. sv. Alojzija, za njim po starosti dr. sv. Vida, št. 25, K. S. K. J. in dr. sv. Barbare. Dotična društva, ki se niso prijavila udeležbe, se priklopijo omenjenim društvom. Vsi društveniki priglašeni društvev se zborejo ob pol uru v svojih dvoranah prihodnjo nedeljo.

Na ta dan pride v našo naselbino tudi Rev. Fr. X. Bajec starejšim clevelandščanom dobro poznan gospod, ki je pred 18 leti ustanovil našo župnijo in zbiral Slovence v Clevelandu. Rev. Bajec je znaten kot izvrstni govornik in pričakujemo, da bude imel tekom misijona, ki se vrati cel teden v cerkvi sv. Vida, počasni z nedeljo 10. julija obito vernih poslušavcev. Rev. Bajec klicemo prisrčen "dobrodošel" v naši največji slovenski naselbini. Ob tej priloki se vrati v cerkvi tudi posebna kolektiva v prid slovenske šole in cerkev, s požrtovnostjo se da dovolj nastopi.

Zvezči isteg dne, v sredo, se pa vrati v Kranjski dvor, ki je v sredi slovenske v cerkvi, s posebnimi skupinami k. S. N. P. J. V zvezči

odbor so bili izvoljeni Anton Muha, predst. Mike Muhich blag. in Anton Pozareli tajnikom. To je sedaj četrto društvo, ki ga steje S. N. P. J. v Clevelandu. Pri ustanovitvi se je upisalo 16 članov. Novemu društvu želimo obito lepega uspeha za dobrobit in korist rojakov.

— Čujemo, da se tudi na zapadni strani mesta ustanovlja novo slovensko društvo. Na zapadni strani mesta je obilo Slovencev, ki dosedaj med seboj niso praci nič organizirani. Ta ideja je hvalevredna in želi bi, da se kmalu uresniči.

— V torek popoldne, 5. julija, se je priklatal v saloon J. Jermana na 3840 St. Clair ave. neki neznanec in je ukradel iz blagajne nekako sveto okoli \$250. Sodi se, da je tatvino izvril neki velik Anglež, ki ga tudi videli korakati iz saloona. Tatvina se je zvrnila v srečo državi.

Enake lopovštine se dogajajo zadnje dneve redno, posebno v naši naselbini. Je pačas, da se slovenski trgovci nekoliko pritožijo na pristojnem mestu, da se našem councilmanom in glavarjem nekoliko pojasni, kake ravinere vladajo v našem okraju. Nekoliko več politike v našem delu mesta ne bi prav ničesar skodovalo. S tem bi se raznimi pretapecem nekoliko ohladila razburjena kri, nekoliko manj šuma bi imeli po noči in nekoliko laglje bi spali brez ropotu, vseka in dijanja. Mislimo, da bi nam naš councilman Mr. Haserot tudi lahko kaj pomagal v tej zadevi.

— V sredo je obhajala poroka gledna Anica Vehovec z g. Josip Karlingerjem. Ker je rodbina Vehovec občno znana in priljubljena v naši naselbini, upamo, da se nam pridružujejo vsi, ko izrekamo naše najiskrenje častite mladenečne paru in jima želimo najboljšo srečo v zakonskem stantu.

— V našem uradu ima pismo Neža Zadnik. Prosimo, da se kmalu zglaši za pismo, ker si cer istega pošljemo nazaj.

— Ne pozabite, da imate čas cel petek in celo soboto, da plačate vaš račun za plin v našem uradu in dobiti odstopitev. V pondeljek več ne sprejemamo računov, pač pa še v nedeljo dopoldne.

— Na glavnem posti v mestu imajo pisma slednji rojaki: Ana Kolar, Helena Mali, Mary Molnar, Helena Tomšič, Ana Jošt, Joh Benčič, Jakob Bolan, Ivan Hozjan, J. Kotar, John Lautsch, Anton Mezgec, in Gašper Žakelj. Vsi ti naj se zglašijo na glavnem posti na Superior ave. če hočejo dobiti svoja pisma.

## TRIGLAVANOM!

Dolžnost me veže, da se Vam tudi javno prav iskreno zahvalim za prekrasni dar, katerega ste mi Vi poklonili ob priliku slavnostnega banketa. Bodite uverjeni, da bom v bozoči znamenit plemenite simpatije, katerih Vi meni izkazujete. Štem ste jasno dokazali, da znate upoštevati ta mojskromni trud, katerega sem posvetil Vam in slovenskemu narodu sploh.

Naj se še enkrat prisrečno zahvalim za to Vašo velikodusnost, obenem pa želim, da bi tudi še nadalje v medsebojni prijateljski zvezi skupno delovali v korist in blagor slovenskega naroda, tako da svetu pokazemo, da nismo zadaj med kulturnimi narodi, ampak

da tudi mi vedno povspomnimo vse kar je lepo in dobro.

Zivelj Triglavani!

Ivan Zorman, md.

## V prid trustu.

Ameriški poslanik na Dunaju se poganja v prid petrolejnega trusta.

## PO NAROČILU VLADE.

Dunaj, 6. julija. Ameriški poslanik Kerens na avstrijskem dvoru se je včeraj oglasil pri ministru zunanjih del in ostro prijel avstrijsko vlado, ker hoče pregnati iz Avstrije Vacuum Oil Co. ki je podružnica ameriškega petrolejnega trusta. Ameriški poslanik je grozil, da nastopi ameriška vlada proti avstrijski s colinskim bojem, če ne preneta Avstrija preganjeti ameriške družbe eptrolejja v svoji državi.

Kakor se vidi iz dnevnih poročil, je dobil naš zastopnik na Dunaju iz Washingtona povelje, da brani petrolejski trust, ker se je slednji pritožil na vlado v Washingtonu, kako zelo ga "preganja" v Avstriji. Na, ta je lepa. Za milijonsko kapitale ima naša ameriška vlada vedno odpre roke, da jih podpira proti tujcem, a kadar se ubogi delavec pritoži za odškodnino, ker je pokvaren za celo življenje tedaj je naša vlada gluha in slepa. So pa čudne razmere v Ameriki.

Opozorjam na oglas od Red Merchants' Stamps', ki je danes v našem listu.

— Kmalu dobimo prvo slovensko lekarino v naši clevelandski naselbini. Kakor so nam povedali, se odpre okoli 15. julija na St. Clair ulici in E. 61st St. Ker bo lekarna najlepše opremljena, kar jih je na St. Clair ulici, vzame sedem precej časa, predno se vse zgradi, pripravi in zvrsti. Da se je z ustanovitvijo lekarne Slovencem jako ustreglo nam, da potreba še posebej do kazovati. Znano je vse, da smo prav živo potrebovali domač, slovensko lekarino, kjer se lahko zmenimo, kakor želimo. O podrobnosti pa opozorjam rojake, da se prepričajo iz oglasa, ki pride prihodnji teden v naš list.

— Ker smo imeli ravno ta

teden neki slučaj na posti glede registriranih pisem, naj opozorimo rojake na neko važno poštno določbo. Vsaka oseba, ki ima hotel ali boarde, in ki prevzame kako pismo iz rok pismonošcev, je odgovorna za isto pismo, dokler ne pride v roke onemu, kateremu je pismo naslovljeno. Če pa lastnik hotela ali boar-

ding hiše ne skrbí za to, da pride v prave roke pismo tedaj je obožen poštno goljufije ter mora v prvi vrsti povrnati škofo, ali pa je kaznovan z najmanj \$500 kaznili, ali zaprt z enim letom ječe pri težkem delu ali celo obojčem. Kjer se pa dokaže, da se je to načelo naredilo, pa je oseba lahko kaznovana do 5 let ječe.

Torej pozor pozor pred tujimi pismi, ker pošta je v tem oziru jako stroga. Kdor ne pozna kakega človeka, naj raje ne preyzane pisma zanj, kot da bi imel poznejne odgovornosti.

— To nam je povedal clevelandski glavni postar Mr. Floyd, da posebno priporočimo rojakom.

— Mr. Jos Jaklič, ki je pred dobrim mesecem odpotoval v staro domovino, nam je pisal, da mu gre zelo dobro doma in se povrne meseca septembra z dobro zatočijo v Clevelandu. Da vse svoje usluge.

## Nova politika.

Expresednik Roosevelt ima važno besedo pri današnji narodni ameriški politiki.

## TAFT POZABLJEN.

Oyster Bay, 5. julija. Zdi se, kot bi bil dandanes, odkar se je povrnil Roosevelt iz lovskega krajev Afrike in od "kronanih" glav iz Evrope, naš prav predsednik Taft popolnoma pozabljen. Vse političko življenje se vije okoli Roosevelta, ki na svojem domu v Sagamore diktira današnjo ameriško politiko. O Rooseveltu se dandanes piše cele strani po časopisih. Še tukaj tega vedenja se bode dognalo, kakšno ulogo bo igral Roosevelt pri bodoči politiki. Roosevelt je pozval k sebi guvernerja Hughesa, več senatorjev in prijateljev prejšnjega gozdarja Pinchota, katerih je Taft odpustil. Isto dan pa je povabil k sebi Taft tajnika Ballingerja, resnično je to reči, da se bo govorilo mnogo važnega.

Kakor znano razpada republikanska stranka v New Yorku vedno bolj. Najboljša opora republikancev v državi New York, guverner Hughes, je poklican v najvišje sodišče: republikanci s tem zguhe svojega najboljšega moza. Določiti se mora, kdo naj naprej vodi usodo republikancev, katerim gorijo tla pod nogami. Roosevelt je mnenja, da je njegov načelnički poprijeti uzde stranke v svoje roke in jo voditi do zmage. Roosevelt hoče izkoprati grob političkem "stare garde".

Včeraj je Roosevelt obiskal tudi milijardar Morgan, ki je ex-predsednik ponudil neko službo pri zavarovalni družbi Equitable, katera služba nese \$50.000. Morgan hoče z Rooseveltom narediti reklamo, če Roosevelt je pri naši družbi, torej je slednja vendar dobra! Roosevelt baje prevzema to službo, ki sicer ne nalaga nobenega posebnega dela, a plača je vendar lepa.

## DOPISI.

Ely, Minn. Že celo spomladan je obzadljen na posti glede registriranih pisem, naj opozorimo rojake na neko važno poštno določbo. Vsaka oseba, ki ima hotel ali boarde, in ki prevzame kako pismo iz rok pismonošcev, je odgovorna za isto pismo, kateremu je pismo naslovljeno. Če pa je nista dobiti, potem je vse zgradi, pripravi in zvrsti.

2. julija se je tukaj poročil rojak Jos Dolenc, ki je prisel iz Calumeta v Gospic-Ivanovo.

Slovenec, Wis. Vročina je, Mokri smo kot misi, če delamo ali pijemo ječmenovec.

Nekaki nemški "Turnverein" ima sedaj tukaj svoje nemške predstave in veselje. Žal da sem med njimi tudi opazil nekaj slovenskega gostilničarja, ki niti nemško nezna, a slovenske društvene obhode preizvede. Prekislo je! In takrat je tudi z Bryanom.

## Zaprti banki.

V Rockport, Mass. so zaprli blagajnika in predsednika narodne banke, ker sta oba osmisljena, da sta poneverila okoli 100.000 bančnega denarja. Banka je solventna, t. j. lahko plačuje vse svoje ulagatelje.

## Pomoč delavcem.

Avstrijski konzul v Clevelandu se zopet trudi, da pomore delavcem pri delu.

## KAPITALISTI NAJ PLACAO.

Ernest Ludvik, avstrijski konzul v Clevelandu je včeraj pricel z bojem, da prisili one kompanije, pri katerih so upošljeni avstrijski delavci, da nstanove nekak poseben zaklad, iz katerega zaklada bi se podpirali oni delavci, ki so poškodovani v tovarnah. Ravnino tako hoče konzul imeti, da družba poroča vse slučaje nesreču njemu kakor pa grabežljivim advokatom, ki toliko časa tožijo za odškodnino, da pride končno ves denar v advokatske roke, a ranjeni delavec ne dobi ničesar.

Carnegie Steel Co. jekleni trust, ima v svojih tovarnah poseben seznam vseh pobitih in ranjenih delavcev. Tukaj družba sama plača doškodnino, katera pa zavisi od množine let, odkar je bil delavec prijazen zaposlen in nadaljuje po številu otrok, ki jih šteje njegova družina. Po tem načinu dobi družina pobitega vsaj nekaj odškodnine in prihajajoči so avokatovi stroški in sodniški izdatki. Ta način zplačevanja ne more biti končan, ker kakih pet zamorcev potem, ko se je zvedelo, da je zamočen pobil Jeffrisa. Okoli 400 ljudij je bilo ranjenih vseh prepirov med belimi in črnimi dan po "fightu". Čez dva tisoč oseb je policija arestirala.

V interesu države in boljje morale bi bilo, da se enaki "fighti" v bodoče preprečijo, posebno, kjer se bijeta beli in črni, ker posledice pretepa in še ostreje mržnje med obema razredoma so neizogibljive.

Sicer se pa govori, da je bil ves "fight" sama goljulja. Johnson bi baje potolkel Jeffrisa prve trenutke, toda ni hotel, ker potem bi operatorji premikajočih slik nescar ne mogli povzeti za svoje stroje. Nadalje se je Jeffris baje bojeval samo radi denarja, ker je znano, da je potegnil nad \$100.000, dasi je bil pobit.

Gouvernerji mnogih držav so prepovedali kazanje premikajočih slik te rokoborbe, ker se boje, da nastane nov upor med belimi in črnimi. Tako so lastniki premikajočih slik zbuli stotiči, katere so založili, da dobitjo slike te rokoborbe.

## Posledice fighta

V vseh večjih mestih je prislo do ostrega spopada med belimi in črnimi prebivalci.

## STEVILNI MRTVECI

New York, N. Y. 6. julija. Ker se je letos slaveni četrti julij obhajal nekaj bolj množi kot druga leta, kar je imelo za posledico, da ni bilo stotine ubitih in tisoče ranjenih, sta pa poskrbela Jeffris in John son, da se ljude iz drugega vraka kolijo med seboj. Poroča se, da so se slediči rabukov: V New Yorku so se na več krajih spoprijeli zamorce in beli; posledica tega je bila, da sta bila dva zamorce linčana, trije bili ranjeni z nožmi in nad 200 oseb arestiranih od police. V Chicago je množica belih udrila v zamorski del mesta in pričela tam razgrajati. Prišlo je do klanja med belimi in zamoreci; skoro deset oseb je bilo pri tepežu ranjenih. Konečno je policija nastopila in zaprla 150 ljudij. V New Orleans, La. bi razburjena in podivljana množica belih kmalu linčala dva zamorce katera so nameravali obesiti na ulico. Svetilko, da policija ni prečasno preprečila umora, je večih mest na juži se poravnala z lutanji. Lutnji so kakih pet zam

CLEVELANDSKA  
"AMERIKA"  
— Izhaja v torek in petek.—  
Izdaja: Slov. tiskovna družba  
Amerika.

Naročnina:  
ZA AMERIKO: \$2.00  
ZA EVROPO: \$3.00  
ZA CLEVELAND po pošti... \$2.50  
Posamezne številke po 3 centi.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne sprejemajo in ne vračajo!

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošiljajo na:  
Tiskovna družba "AMERIKA"  
6119 St. Clair ave. N. E.  
Cleveland, Ohio.

"Clevelandsko AMERIKA"  
Issued Tuesdays and Fridays  
— Published by —  
The AMERIKA Publ. Co.  
(a corporation.)  
6119 St. Clair ave. N. E.  
Cleveland, Ohio.

Read by 15,000 Slovenians  
(Krajin) in the City of Cleveland and elsewhere.  
Advertising rates on request.  
Tel. Cuy. Princeton 1277 R.

Entered as second - class matter January 5, 1909, at the post office at Cleveland, Ohio under the Act of Mar. 3, 1879."

No 54 Fri. July 8'to Vol III

## Narodna rana.

V nekem selu na Kranjskem je zadovoljno živilo več družin, kakor tudi po drugih vseh in trgi naše slovenske domovine. Ljudje niso bili bogati, toda blagostanje je bilo pri njih doma. Imeli so obilo kružne, bele pšenice, polne hrane vina, in v hiši lepega belega platna ter vsega, kar potrebuje domača hiša v vasi. Poleg tega so pa bile v vsaki hiši pridne roke in vlažala je sloga med brati. Mladci so spoštovali starce, in kar je rekel starejšina v hiši, to so vse spoštovali kot zakon. Vsak je šel za svojim delom, vse skupaj so delali za enega, a eden je delal za vse.

Toda urinil se je črv v to mirno prebivalstvo, nesloga je pričela s svojim pogubnostenim razdiranjem, sprva počasi, skrivo in nalahko, pozneje pa čimdalje huje in občutnejše. Bratje so se pričeli prepričati, pretepati, zadruga mirlni ljudij je pričela zgjnjevati. Članji te bogate naselbine so se pričeli raztepati po celem svetu, nihče ni več ostal doma, da bi množil blagostanje. Nekateri so prišli tudi v Ameriko. In kaj mislite, da jih nesreča, nesloga in zlo v stari domovini tukaj izpametovalo, da so se poboljšali in zopet pričeli boljše življene? Nikakor ne! Tukaj so nadaljevali, kar so doma začeli, nesloga jih je prignila v Ameriko, nesloga je prišla z njimi v te kraje, z neslogo živijo, in kamorkoli gredo, tam jih nesloga spremila.

Nesloga nam je odvzela domače ognjišče, razkopal obiteljsko, družinsko srečo, prodala nam je rodne travnike in njive, bogate gozdove, rodovite vinograde, a ljudje so postali brezdomovinci, tuji služabniki, sužni brezsrčnega in krutega kapitalista..... a nekdajni dobri seljak se počuti v tem položaju zadovoljnega in se brez vesti prodaja benega usmilje, tako mora biti, radi ne umoril, tako sojeno in "Kako grdo in ti, pač pa so njega! To bi lahko vi, ker se je naredil! Lahaj, navedemo Texas, ali pa se".

"Kdo vede se združiti, se zara njenih besed ednjimi. Osnujmo mimo požreti v bolezni in požrtvovanju zaklamo eden druzbenec, potem ko pride naša".

"Da, pa bratje skrbe za našo našo nebotroke, udove in sirote, z zopom".

Sprva gre vse lepo in dobro, sliši se veliko lepih besedil, moških razgovorov, razenih nasvetovanih in društvo najlepše napreduje. Toda ne traža dolgo, ko začne eden ali pa drugi modrovati, drugi začne zbadati pri sejah, tretji hoče vsem zapovedati, in tako gre kmalu vse narobe. Mesto mirnih besed, čutje, se slišijo pri sejah sovražni napadi na osebe, mesto moških razgovorov, ženske čenče, mesto pametnih nasvetov, jenza obrekovanja tako da bi marsikdo mislil: Kje je naša prvotna sloga, ko smo v miru in bratski ljubezni se zdajnili, da pomagamo sirotam in udovom!

To je nesloga. Slovanski narodi so že od pamitve udarjeni z neslogom. Velik je bil slovanski rod pred tisočimi leti. Spomnite se vladarja. Samo, ki je združil pod seboj skoro vse slovane. Kaj je danes od njegovega vladarstva? Slovenci, Čehi, Hrvati, Poljaci, Slovenci, Rusini, Litvinci, vsi ti so sužnji avstrijske, nemške ali pa druge države. Kako se godi Rusom, Srbom, Bolgarom pod njih vladarji, ni treba omenjati. Sužnji so ravno takoj kakor drugi Slovani. In nekdaj je bilo drugače. Slovani so bili samostojni, niso se jih kraljele krivice, uživali so lepo slobodo na domači gradi. In v zrak? Peklenska nesloga slovanska! Pričela je v stari domovini, nadaljevala se je tudi v Ameriki, čeprav v manjšem obsegu. Ta nesloga je narodna rana, slovenska, hrvatska, poljska, češka in vseh drugih Slovanov. Nikjer ni zdajnega, nikjer bratske ljubezni.

Dan se nagiba proti zapadu, večer prihaja, zadnji čas je, da vstanemo. Vstanimo v bratski ljubezni, enakosti, bodimo dobri sinovi naše majke Slavije, po narodnosti, veri in prepricaju, potem bomo zaledili lepše dneve pred seboj, bodočnost nam bo jasna, lepa, mirna tedaj, ko se združimo vse in rečemo: Bratje smo med seboj; pustimo stran karstvo, bodimo edini, delamo po našem narodnem geslu: Eden za vse, vse za enega!

## Iz stare domovine.

### KRANJSKO.

Izginil je Janez Javornik, mesar v Novem mestu. Pred leti, ko je začel izvrševati v Novem mestu mesarsko obrt, je sekal meso silno po ceni. No, ker od izgube ni mogel živeti, je zabredel takoj v dolgove, da ni mogel nikamor več. V začetku tega meseca se je podal, kakor je rekel, na semenj v Št. Jernej, pa ga ni bilo več nazaj. Zdaj se je pa izvedelo, da je v Bosni nekje kot mesarski pomočnik.

Zvišana kazen. Pevec, trgovec iz Kočevja je dobil pri novomeškem okrožju sodišču radi kride 14 dni zapora. Višje deželno sodišče pa mu je zvišalo kazeno na 3 mesece zapora. Čemu pa hodi slovenski trgovec Kočevjam konkurenco delat?

Meteorološka opazovalnica na Gorjancih. V Jugorjih se je nastanila vojaška meteorološka opazovalnica pod vodstvom nekega topničarskega stotnika.

Radi uhana je hudo poškodoval čevljar Jože Šuštaršič v Rumaniji. Terezijo Zaletel. Le ta je izgubila pred časom par uhanov, od kajih je našel enega Šuštaršič, ki ga pa ni hotel vrniti lastnici, dasi ga je zahtevala od njega in mu pomnila najdenino. Iz jeze ga je začela zmerjati, ta pa jo je pretepel s pestjo in jo grazil tako, da ji je zlomil nekaj reber.

Ljubezni so Kocvci. Dne 6. p.m. so posekali Ivan, France in Ferdinand iz Pogorelca pri Toplicah nekaj bukovih dreves v delu Erazma Mische. Schmidtovi in Mischetovi so hoteli te bukve izpeljati in so se začeli med seboj pretepati. France Schmidt je udaril Erazma Mische z vozno vago po glavi

tako, da mu je prebil črepino in ga smrtnonevarno poškodoval.

Uboj v Sp. Škrilju. Dne 5. junija so prišli trije Kočevarji iz Roga in sicer August Semich, Alojzij Semič, Alojz Wolf in Ivan Schmuck v Vardjanovo gostilno, kjer so takoj začeli razgrajati in napadati laške oglasje tako, da jih je gostilničar Vardjan zapolid. Odšli so na to v Hutterjevo gostilno, pa so takoj pričeli rabuko. Ko jih je postavil tudib Hutter pred vrata, so šli še enkrat v Vardjovo gostilno, pred katero so začeli razbijati po mizi, da je bilo strah, ker niso dobili pičaj. Prišel jih je pogovarjal okoli šo let stari pomočni natakar Jakob Movrin, pa je slabo naletel. Vrgli so ga na tla, tepli s palico po glavi in ko je hotel vstati, mu je vrzel Lojze Wolf debel kamen v sence, da se je Movrin zgrudil in na mestu umrl, kajti prebil so mu črepino.

Premembra imena postaje Tayčarjev dvor. Ime med postajo Ljubljana državnemu kolo-dvor in postajališčem Črnivec Kamnik ležecega postajališča Tayčarjev dvor se je spremeno s 15. junijem v Ježica.

V Rakitni je dne 16. m. m. treščilo v cerkveni stolp in sicer med velikim nalinom. Stolp ni došel poškodovan, ma-le poškodbe so tudi v neki bližnji hiši in v kuhinji. Nalin je bil pa tako močan, da je voda na več krajih poplavila obseg. Ta nesloga je narodna rana, slovenska, hrvatska, poljska, češka in vseh drugih Slovanov. Nikjer ni zdajnega, nikjer bratske ljubezni.

Umrla je v visoki starosti mati trgovca Babiča, Josipina Babič, posestnica v Kraju.

Umrla je znani rodbini Pečarjevi v Medvodah nadebudna hčerk: Rada.

### RAZNOTEROSTI.

Roseggerjev sklad. Na Dunaju se je 10. junija vršila prva seja nadzorovalnega sveta Roseggerjevega sklada. Načelnik Schulvereina dr. Gross je raznani, da je bilo do onega dne na novo podpisanih 244 kamnov ter značna Roseggerjev sklad skupaj z dr. Krammerjevim volilom v znesku 90 tisoč kron sedaj že 2,578,000 kron in bo tretji milijon kamnov določen. Pri posvetovanju o porabi tega denarja se je dovolilo Schulvereinu 950,000 kron za izpolnitve obstoječih šol in otroških vrtec na severnih in južnih avstrijskih jezikovnih mejah in za zgradbo pet novih nemških šol in sedem otroških vrtec deloma na Češkem, deloma na Stajerskem in Koroskem. Ta denar pa bo Schulverein iz svojih rednih letnih dohodkov zoper povrnih v Roseggerjev sklad, za katerega se bo dala opravljena nerodnost.

Župan, ki hodi po glavi. Ta-kega župana imajo v Poznanju. Imenuje se Wilms in je zelo ljudomil. Veliko dobrega na pravi, skrbi pa tudi, da drugi dajo. Premožni meščani niso niti pri večernih zabavah te ta kupon s seboj.

### zopeške

Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Oh! Taki \$1.89 klobuk pri Dan Ulmerju.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Novo blago, nove cene nova izbera pri Dan Ulmerju Velika razprodaja.

— Ne obavljajte se kupit obleko pri Dan Ulmerju za \$3.48.

— Dan Ulmer vam da za stampov posebej, če prinese te ta kupon s seboj.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$1000 v zlatu, ki reče, da to ni postavna bonafide razprodaja.

— Črne nogavice po 6c pri Dan Ulmerju.

— Dan Ulmer plača vsakemu \$10

# Zadnji svojega rodu

(Humoreska)

Posledica tega odpora je bila, da je Lenka prav odkrito-  
ščno iz dna srca želela sta-  
remu Kuharju — smrt. Možu  
je pa delaš s tem veliko kri-  
wie. Kajti Primož ni storil ni-  
komur vič žalega, da je pa  
imel mržnjo do Žletove hi-  
še je bila kriva Katra, ki se  
je iz gole porednosti prezgo-  
daj preselila na oni svet. Sicer  
je pa tudi Lenki privoščil, da  
bi se omožila, samo da z nje-  
govim Janezom ne.

Spoli je sovražil Primož le  
eno stvar na svetu namreč —  
železnico. Nikdar se ni peljal  
po nji in svaril je tudi Janeza  
pred to pregrešno vožnjo.

"Janez veruj mi," je zatrje-  
val večkrat, "te vozove goni  
sam peklenček; ljudje se pa  
vozijo v njih v pekel na ples."

Kuharja sta se prav lahko  
ogibala te paklenske vožnje,  
ker sta tičala skoro vedno doma.  
Enkrat na leto na sv. Vi-  
šarje ali na Brezje in parkrat  
v Kranjsko goro, pa je bilo  
konec njunih potov. To sta pa  
opravila pač brez vsakega po-  
sebnega truda.

Ko je Primož naložil osmi  
križ na hrbet se mu je zdela  
ta butara malo pretežka, zato  
je nekega dne legal v posteljo  
s trdnim sklepom, da več ne  
vstane. Janez je sicer hotel  
iti po zdravnika, toda oče ni  
pustil.

"Čemu boš hodil po zdrav-  
nika," je rekel: "po gospoda  
pojd, pa bo opravljen."

In res je bilo opravljeno:  
Primož se je nekega jutra  
prav mirno preselil v večnost.  
Tik pred smrtno je pa še en-  
krat dejal sinu:

"Janez, to ti povem še en-  
krat, da z žel..." Tu mu je  
zmanjkal besede: parkrat je  
še zasopel in bilo je po njem.

Za Janeza je pa bilo jako  
neredno, ker ni vedel kaj mu  
je hotel oče še nazadnje prav-  
zaprav naročiti. Toliko je mi-  
nil, da ga je svaril ali pred  
Žletovo, ali pa pred železnico.  
Bog zna, katero je imel na  
umu.

Nekaj časa je Janez same-  
val v zapuščeni bajti in raz-  
vozljaval to uganko. Po dol-  
gem premišljevanju je pa pri-  
šel do zaključka, da ga je ho-  
tel oče pred smrtno gotovo le  
posvariti pred železnico. Ta  
misel se mu je tembolj zdelo  
prava, čimbolj se mu je po-  
nujala Lenka, ki se je menda  
zaklela, da ne ostane več sa-  
mica.

Tako je prišlo, da je bila  
par mesecev po Primoževi  
smerti svatba pri Kuharju. Po  
dolgih letih je prišla zopet go-  
spodinja k hiši. Pretekli so ko-  
maj prvi tedni, in Janez je že  
moral izročiti Lenki tudi go-  
spodarstvo. Sčasoma je spoz-  
nal, da je bilo prijetnejše sa-  
mavati v hiši, kakor pa hlap-  
čevati ženski, ki lahko vsako  
oko posebej obrača. Čudno ni,  
da je prišel popolnoma do pre-  
pričanja, da ga je oče pred  
smrtno gotovo svaril le pred  
Žletovo, ne pa pred železni-  
co — — —

Bilo je pa kmalu potem, ko  
so otvorili železnico v Bohinj.  
Vračali sem se z golice in krenil  
h Kuharju na kratek po-  
menek. Janez je sedel na klopi pod orehom in srdito vle-  
kel žrak skozi vivček, kar je  
vselej delal, kadar je premišlje-  
val. Seveda se je to zgodoilo  
samo parkrat v letu, namreč  
da je premišljeval.

"Dober večer, Janez," ogo-  
vorim v prisедem.

"Bog daj," mi odvrne, vzame  
me vivček iz ust in pljune v  
stran prav brez vse potrebe.

"Kako se imate?"

"Bo že, bo že! Lahko bi  
bilo boljše, lahko pa tudi slab-  
še. Bili ste na Golici, kajne?"

"Bil in imel sem lep razgled;  
samo zelo toplo je bilo."

"Toplo pa toplo! Hm, jaz  
imam tudi neko pot. Moral bi  
stopiti tja v Bistrico. Sedaj pa  
ravno prevdarjam, da bi se li  
potegnil z železnico, ali bi sto-  
pi rasi peš."

(Dalej pričnodič)

## Mali oglasi.

Hiša naprodaj z devetimi so-  
bami in pribitkinami, 50 če-  
vijev dolgo pročelje. Dobra  
voda. Cena \$1500. Poizvedite  
Pri Mrs. Clapacs, Nottin-  
ham, O. stop 125½ Shore  
Line. Ashley ave. (55)

Naprodaj je lovška, kako dobra  
puška z dvema cevimi, nado-  
lje pa izučen lovski pes, kako  
dober. Prodajajo se tudi ka-  
narški, prav iz starega kra-  
ja. Imam tudi nekaj morskih  
preščkov. Za podrobnosti  
poizvedite na 4210 St. Clair  
ave. Cigar & Candy Store.  
(54)

Naprodaj dve hiši na enem lo-  
tu, kako pripravne za Slovensce. 5343 Standard St. blizu  
Willson in St. Clair. Hiše so  
dosti velike za tri družine.  
Cena \$3200. Lahka odplačila.  
Vprašajte na Superior  
ave. vogal 27, ceste Flander-  
meyers Drug Store. (57)

### Pozor!

Tem potom resno opominjam  
vse dolžnike in vse one,  
ki sem jim v stiski posodil de-  
nar, da se spomnijo, da je čas  
plačila tudi že enkrat, pri-  
šel. Zatorej prosim, da vsakdo, ki  
je zaostal s plačilom, se tem  
prej ogli in poravnava kar i-  
ma. Če ta zadnji opomin ne  
bo zadostoval, si hočem dru-  
gače preskrbeti svojo stvar.  
Jakob Grdina, 513 Collamer,  
ave. Collinwood, O.

Dolgovi se lahko plačajo  
tudi pri John Grdini 6025 St.  
Clair ave. (54)

Hiša na prodaj, prav po ceni  
v Nottinghamu. O. Nelson av.  
blizu Drugoviča. Hiša je v do-  
brem redu in na dobrem pro-  
storu. V hiši je prodajalna, se-  
dem sob ter zadaj velik hlev.  
Tudi dva lota. Vse skupaj se  
prodaja za \$1.400. radi odhoda  
v staro domovino. Poizvedite  
pri John Glavič, 1139 E. 63rd St.  
(56.)

### Zastonj!

Dajemo krasno iglo, vsako-  
murn, ki nam pošije 5 naslovov  
svojih prijateljev. Igla je kot  
od pravega demanta. Pišete  
tako in pošljite nekaj znakov  
za poštarnico, in iglo dobite  
zastonj. Walter Davis, 1307  
Flatiron Bldg. New York City.

Prodam tri hiše, dve skupaj,  
eno za sebe, ali pa najraje  
vse tri skupaj, 92½ čevlja  
pročelje, 145 čevljev dolgo.  
Garantiram, da vsakdo, ki  
kupi ima pri tem denarju  
11½% od denarja na leto. Vz-  
rok prodaje, ker namerava  
sedajni lastnik iti na farme.  
Več se poizve na 1007 E.  
63rd St. (54)

### Naznanilo.

Vsem rojakom Slovencem in  
bratom Hrvatom naznanjam,  
da sem odpril nov saloon  
na 588 Collamer ave. Stop, 113,  
nasproti Lake Shore offise, to je druga gostišča  
na levo, ko se pride preko  
mosta v Collinwoodu. Vsem  
rojakom in bratom Hrvatom  
se priporočam, da obilno po-  
sečajo moje prostore, kjer bo-  
dem točil vedno mrzlo, svežo  
pivo, prodajal fine cigare in  
domačo vino. Svoji k svojim!  
Filip Eppich, po domače Filip,  
588 Collamer ave. Collin-  
wood, O. (54)

### Naznanilo.

Iz urada dr. sv. Vida, št. 25  
K. S. K. J. se naznana vsem  
članom, da bode dne 10. julija  
korakanje v cerkev sv. Vida,  
katerega se mora vsakdo ude-  
ležiti, kakor je bilo pri seji  
sklenjeno. Objednam se pa  
članu uljudno vabijo na po-  
poldansko veselico, ki se pri-  
redi popoldne v Knausovi dvo-  
rani v korist slovenske šole  
v Clevelandu.

Z bratskim pozdravom  
Jos Russ, tajnik.

Saloon na prodaj na 4628 Ha-  
milton ave. blizu City Found-  
dry. Prodaja se radi odhoda  
iz mesta. Vračanje ravno  
tam. (55)

## Frank J. Opaskar,

### glavni stavbenik, kontraktor.

Stavim moderne, zidane hiše po primeri cen. Kdor misli delati hišo, naj se obrne na domačega rojaka.

Frank J. Opaskar,  
1106 E. 64th Street,  
CLEVELAND, OHIO.

## M. Goldberg,

5812 St. Clair Ave. (v lastni hiši)

### Znana zlatarska trgovina.

Kot posebnost ponjam zlato uro, z izvrstnim kolesovjem, garantirano za 20 let, katere ne morete kupiti nikjer drugje izpod \$25 moja posebna cena je \$13.00

Zlate verizice po tri dollarje so garan-  
tirane za deset let.

Se priporočam v nakup prstanov, poročnih in drugih, diamantov. Dobre nikelaste in srebrne ure Velika izbera možnih in ženskih verizic. Bogata za-  
loga stenskih ur. Popravila se točno in po ceni izvr-  
šujejo. Vsako delo jamčeno. Govorimo slovensko

### M. GOLDBERG,

5812 ST. CLAIR AVE. (V LASTNI HISI.)

S tem naznanjam mojim odjemalcem in prijate-  
ljem, da sem prestavil svojo prodajalno na

### 42 Public Square

kjer imam v zalogi veliko vrst žganja, likerjev domačih in importiranih, kar vse prodajam po jako  
nizkih cenah.

Kranjci imajo tako radi tropinjevec, slivovko bit-  
ters in grenko vino, californijskega vina in vse dru-  
go, kar potrebuje saloone.

### LEWIS MAXA,

42 PUBLIC SQUARE.

Prodaja likerjev na drobno in debelo.

Mi prodajamo tudi pivo.

### E. A. SCHELLENTRACER,

LEKARNAR.

3361 St. Clair Ave. N. E. Govorimo slovensko.

Sedaj je najboljši čas, da rabite dober kričititelj. Ničesar boljšega kot Schellentracerjev krvni in jetreni prenovitelj,  
go in \$1.00 ena steklenica.

### 50.000 KNJIŽIC

### ZASTONJ MOŽEM

Vsaka knjižica je vredna \$10.00 bol-  
nemu človeku.

Ako trpite na katerikoli tajni moški bo-  
lezni, šelimo, da takoj pišete po to čudežno  
knjižico. Ta knjižica vam živko razum-  
ljivo zdravi, sčilis ali zatrapijanje krvi, ži-  
votna slabost, zguba spolne kreposti, re-  
vmatizem ali kastobil, organske bolezni,  
šelodec, jetra in bolezni obistih in v mehur-  
ju. Vsem tistim, kateri so se že nastili in  
navadili večnega plačevanja brez vsakega  
vspeha, je ta brezplačna knjižica vredna stotine dolarjev. Pove vam tu-  
di, zakaj da trpite in kako lahko pridez do trdnega zdravja. Tiscete mož  
je že zadobilo perfektno zdravje, telesno mož in poživljenje po tom dragocenem  
knjižico, ki je zaloge znanosti in vsebine stvari, ketebe mora vsak  
človek znati. Zapomnite si, ta knjižica se dobi popolnoma zastonj. Mi  
plačamo tudi poštino. Izpolnite odrezek spodaj in pošlite nam ga je  
danes, na kar vam mi pošljemo našo knjižico v vašem materinem jeziku  
popolnoma zastonj.

### POŠLITE NAM TA ODREZEK ŠE DANES.

DR. JOS. LISTER & CO., Aus. 705 Northwestern Bldg.  
22 Fifth Ave., Chicago, Ill.

Gospodje: — Zanima me ponudba, s katero nudite Vašo  
knjižico brezplačno: prosim pošljite mi jo takoj.

Ime..... Pošta..... Država.....

### Deber trgovski prostor na prodaj.

En zidan block s prodajalno 25x100; dvorišče zadaj  
Hiša za štiri družine na pročelju. Lot 58x199½

Vprašaj pri

### M. TOLSTOY

6217 ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, O.

### POZOR!

Proda se trgovino, ki ima  
pravico škropiti St. Clair cesto.  
Trije vozovi in dva konja. Ja-  
ko ugodni pogoji. Sedaj lastni-  
k je prevzel drugo trgovino.  
Več se pozive na 3829 St.  
Clair ave. (54)

### Pokvarjene zabave.

Zabave se dostikrat pokvar-  
ijo nanagloma vsled napadov  
glavoboli, ki tupata nasto-  
pijo ob naneugodnem času.  
Na srečo se da priliko lahko  
ozdraviti in hitro, če imamo  
pri roki Severove Praške zo-  
per glavobol. Vsakovrstno gla-  
vobol preženejo neglede na  
njem vzrok. Pravo, v času pre-  
izkušenja in zanesljivo zdravilo.  
Omislite si ga škatlico da-  
nes. Cena 25c. Na prodaj v  
lekarnah. Izdeluje samo W. F.  
Severa Co., Cedar Rapids, Ia.



**Satkovič Brata,**  
"stavbna kontraktorja"

Delata vse načrte; kdor  
naroci delo dobi načrte  
zastonj Rojaki, oddaje stavbnska dela in po-  
prave pri poslopih domaćinom ne pa tujem! Se-  
pripočata Satkovič Brata, 1192 Norwood Rd.

**Čevlji! Čevlji! Čevlji!**

Vsi moji čevlji so jamčeni. Izvrstno in solidno usnje, ku-  
pljeno naravnost od najboljših izdelovalcev. Mi neprodu-  
jemo papirja!

**BARTHY HIGGINS,**  
5903 ST. CLAIR AVE.

Kdorkoli Slovencev je pošiljal

denarje v staro domovino

se je prepričal, da so ti točno in vestno tja dospeli v 11.-13. dneh.

Kdorkoli Slovencev se je obrnil na tvrdko

# Satan in Iškarijot.

Spisal Kurt May, za "Ameriko" priredil L. J. P.

## DRUGA KNJIGA.

(Nadaljevanje.)

Tu se dvigne Winnetou od tal, potegne revolver in vpraša z mirnim, vendar razložnim glasom:

"Ali vesta oba bledoličnika, kdo stoji pred njima?"

"Winnetou," odvrne haciendero.

"Da, Winnetou, glavar Apačev," potrdi juriskonzult.

"Toda li vesta oba bledoličnika, da Winnetou ne ljubi dolgega govorjenja, še manj pa smešnega nastopa? Sedaj hočem biti z mojim prijateljem Old Shaterandom sam. Šteči hočem do tri; ktor ostane se pozneje tukaj, bo ustreljen."

Winnetou pomeri z revolverjem na obo aduta.

"Ena — — —"

Tudi haciendero jo ubriše prav.

"Torej niti do treh ni bilo treba šteci," se smeje Apač. "Da je moj brat storil isto, mu ni bilo treba poslušati dolga govorjenja."

Bojazljivca se ustavita v kraški razdalji od naju, potem pa gresta proti šotoru glavarja. Vidim kako govorita z njim, toda ne dolgo, ker kmalu potegne glavar dolgo sulico, ki je bila zapicena pred sotorom v zemljo, in udari z njo juriskonzulta po hrbitu, nakar slednji bliskoma pobegne, in njemu sledi haciendero, ki je najbrž že vedel, kako gorak je udarec s sulico po hrbitu.

Po tem dogodku nikakor ni sem bil voljan povrniti hacienderu denar, ki ga je zgubil z upeljenjem farme, posebno ker sem bil prepričan, da čim manj dam hacienderu, toliko več dobe tlačevci. Predno se ga sveta, ki je pripadal še Ju-

napotimo naprej, ga torej obiščem in rečem:

"Senor, tukaj je kupna pogodba, ki ste jo podpisali z Meltonom in tukaj je tudi več pisem, ki dokazujejo, da je Melton kriv vse škode. Več ne potrebujete, da pridez zopet do svojega posestva, in s pomočjo vašega prijatelja, vanmogoče priznajo tudi kupno ceno, ki vam jo je plačal Melton, kot odškodnino. Zdravstvujte in živite v prihodnosti bolj pametno kot ste dosedaj!"

S tem sem bil z njimi za vedno gotov: tudi naseljeni vremeni njih pogodb, katere takoj z največjim veseljem raztrgajo. Nato pa zajahamo konje in odpotujemo. Ko jahamo proč, stojijo haciendero, juriskonzult, policisti in don Endimio de Saleda v Coralba pri vozovilih. Stari Peter nam zakliče prisrščen živio na pot. Njegovi uslužneci mu pritrjujejo, dočim drugi mokčijo.

Ne da se popisati, s kakšnim veseljem so bili naseljeni zapustili kraj, kamor so jih prepeljali, da ne bi nikdar videli več belega dneva. Tudi jaz sem bil srčno vesel, ker se je tako nevarno podjetje tako srčno končalo. Sicer sem pričakoval, da nam bo glavar Velika Usta še precej nagajal, vendar se ga nisem bal, tudi če ne bi imel za pokrovitelja glavarja Zvito Lisiča. Da se z Velikimi Ustmi zopet srečamo, je bilo gotovo, pa preprinsem bil tudi, da dobimo kje med potjo Močnega Bičola z njegovimi vojniki. Kje in kaj, seveda nisem vedel.

Ker smo hoteli v Chihuahua, smo morali najprvo jahati cel dan po puščavi, nakar smo prišli zopet do obraselene-

Vsek drug Indijanec bi takoj zakričal in se spustil za

mom; kake dve uri pozneje pa pridemo do zemlje, za katero so se Jumi in Mimbreni vedno prepriali. Tu na tem zemljišču smo morali pričakovati, da nas sovražnik napade, če nas je sploh kje namenaval napasti.

Najprvo jahajo Jumi, kateri im je okolica natančno znana. Midya z Winnetoum se drživa vedno skupaj: tovarisji nama je delal glavar Zvito Lisiča. Melton, dobro zvezan je bil v varstvu desetih vojnikov, Zadaj, spremljena od nekaj Jumov, pa sledita Judita in njen oče.

Da povem vse, moram še omeniti, da smo pred odlodom pokopali Wellerja in Herkula. Ležala sta skupaj v isti zemlji, ki jima ni dala kar sta poželela, enemu bogastvo, druge mu ljubezen.

Proti večeru prvega dneva smo taborili na travnati planoti; konji so dobili obilo dobre paše, katere so že takoj željno pričakovali. Drugega dne pa pridemo do omenjene ozemlja, katerega so si Jumi in Mimbreni prilaščali. Okolina je bila precej gorata. Jumi nas vodijo proti nekemu malemu jezeru, kjer se takoj utaborimo. Tri doline so se končavale proti jezeru. Na prvih pogled sem opazil, da je moral biti tukaj svoje dnevi obilo vode, ker je pričala tudi izsušena struga na ozemlju. Prišli smo iz tretje doline, ki se je stekala v kotlinu. Slučajno sem jahal, ko smo prišli iz te doline, poleg Winnetoua in onih vodnikov, ki so nam kazali pot. Jumi so gledali proti sredini kotlin, ki je bila kaj prijazna, ker okoli jezera je bilo obilo dreves in grmovja ter naokoli sončnata travska.

Ko tako gledeš proti severu, Počakamo se deset minut pa se stori noč."

To je hotel na prostu, tako ko je zagledan nas, se je takoj zopet umaknil. Tudi izraz na Winnetoum obrazu mi pove, da je isto opazil.

Vsek drug Indijanec bi takoj zakričal in se spustil za

neznanim jezdecem: ne pa Winnetou, katerega sem tudi jaz posnemal. Naša četa pride torej mirno do jezera, kjer razjahamo in spustimo konje k vodi in na pašo. Meltona privežejo ob drevo, za Judito predijo ležišče v grmovju.

Ko delijo živež, moram biti navzoč, ker sicer bi Indijanci vse zavzili. Ko sem tako pri tem zaposlen, izgine Winnetou in med grmovje, da preisce okolico. Ko se vrne, vidim na njegovem obrazu, da je dobil nekaj važnega, radi cesar prem takoj k njemu.

"Moj rudeči brat je videl še nekaj drugega kot jezdeca, katerega sva prej opazila, kaj ne," rečem Winnetou.

"Da," odvrne. "Okoli jezera se pasejo naši konji, katere lahko iz daleka vidijo, ker še ne dovolj tema. Pogledal sem najprvo proti vzhodu, kjer je jezdec zginil; potem pa pogledam proti severu, kjer vidim nekaj, da sem popolnoma govor:

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?" (Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."

Tu ga spustim popolnoma in rečem:

"Govori tiho! Poglej mi v obraz! Ali me poznas?"

(Dalje prihodnjič.)

"Kdo je tvoj načelnik?" "Močni Bivol."

"Kam ste namenjeni?" "V Almaden proti Old Shaterhandu in Winnetoumu."</p